

असाधारण EXTRAORDINARY

भाग II—सण्ड 3—उप-सण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-Section (ii)

RUBLISHED BY AUTHORITY

d. 513)

नई बिस्सी, रविवार, श्रगस्त 2, 1992/आवण 11, 1914

No. 513]

NEW DELHI, SUNDAY, AUGUST 2, 1992/SRAVANA 11, 1914

इ.स. भाग में शिल्ल पृष्ठ संख्या की जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रहा का सब्बे

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

विधि. न्याय और कम्पती कार्य मंज्ञालय

(विद्यायी विभाग)

प्रधिसूचना

75 Real _____1092

का.ग्रा. 582 (ग्र):— लोक प्रतिनिधित्व प्रिधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 67 के अनुसरण में निम्निलिखित धोषणाएं, जिनमें राज्य सभा में उन सदस्यों के, जो अपनी पदावधि के अवसान पर 1 अगस्त, 1992 को निवृत्त हो गए थे, स्थानों को भरने के लिए निर्माचित अभ्ययियों के नाम अन्तर्भिष्ट हैं, सर्वसाधारण की जानकारी के लिए प्रकाशित की जाती है —

घोषणा

हरियाणा की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा राज्य सभा के लिए द्विवार्थिक निर्वाचन ।

निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 84 के उपनियम (1) के खंड (क) के साथ पठित लोक प्रति-निधित्व ग्रिधिनियम, 1951 की धारा 66 में ग्रन्तविंट्ट उप-बंधों के ग्रनुसरण में, मैं घोषणा करता हूं कि—

- श्री रामजीलाल (नाम)
 गांव तथा डाकखाना श्रार्येनगर (पता)
 तहसील तथा जिला हिसार, जो कि इंडियन मेमनल
 कांग्रेस द्वारा खड़े किए गए हैं।
- 2. श्री शामशेर सिंह (नाम) गांव म्योगड उर्फ सुरजावेड़ा (पता) डाकखाना नरवाना, जिला जीन्द, जो कि इंडियन नेशनल कांग्रेस द्वारा खड़े किए गए हैं।

उस सदन में दो सदस्यों के, जो भ्रवनी पदावधि के **धव**सान पर 1 श्रगस्त, 1992 को निवत्त हो रहे है, स्थानों को भरने के लिए सम्यक् रूप से निर्वाचित हो गए है। स्थान : हरियाणा विधान सना

> सचिवालय, विधान भवन चंडीगढ़।

(स्मित क्मार) (रिटार्नेग प्राक्तिसर)

तारीख: हरियाणा विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों 27 जलाई, 1992 द्वारा राज्य सभा के लिए दिवार्थिक निर्वाचन के लिए।

> [सं. 13/3/92-वि.-II] पी.एल. सकरवाल, संयुक्त सचिव

MINISTRY OF LAW, JUSTICE AND COMPANY **AFFAIRS**

(Legislative Department)

NOTIFICATION

New Delhi, the 2nd August, 1992

S.O. 582(E).-In pursuance of section 67 of the Represent tion of the People Act, 1951(43 of 1951), the following declaration containing the names of the candidates elected to fill the seats in the Council of States of members who retired c.1 1st August, 1992 on the expiration of their term of office, is published for general information:

DECLARATION

Biennial election to the Council of States by the elected members of the Legislative Assembly of Haryana State.

"In pursuance of the provisions contained in section 66 of the Representation of the People Act, 1951, read with clause (a) of sub-rule (1) of rule 84 of the Conduct of Elections Rules, 1961, I declare that -

- Shri Ramji Lal (Name) Vill. & P.O. Arya Nagar, Teh. & Distt. Hissar (Address) Sponsored by Indian National Congress.
- Shri Shamsher Singh (Name) Vill. Sheogarh, Alias Surja-Khera, P.O. Narwana, Distt. Jind (Address) Sponsored by Indian National Congress

have been duly elected to fill the seats in that House of two members retiring on the 1st August, 1992, on the expiration of their term of affice.

> Sd/-(SUMIT KUMAR) -Returning Officer for Biennial Election to the Council of States

Place: Haryana Vidhan Sabha Secretariat. Vidhan Bhawan. Chandigarh.

Dated: 27th July, 1992.

[No. 13(3)/92-Lcg. II] P.L. SAKARWAL, Jt. Secy.

by the elected Members of the

Haryana Legislative Assembly."

प्रधिसूचना

नई दिली, 2 प्रगस्त, 1992

का.ग्रा. 583 (प्र) --- हरियाणा राज्य की विधान समा के निर्वावित सदस्यों हारा निर्वाधित राज्य समा के जन हो सवस्यों के, जो अपनी पदावधि के पान एर 1 श्रास्त 1992 को निवत्त हो गए थे, स्थानः को भरने के प्रयोजन के लिए लोक प्रतिनिधेत्य श्रानिनेयम, 1951 (1951 का 43) की धारा 12 के प्रधान जारा की गई ग्रधिसूचना सं. का.गा. 518 (ग्र) तारीख 10 जुलाई, 1992 के प्रनसरण में निर्वाचित हुए है ;

धतः, ग्रब लोक प्रतिनिधित्य श्रधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 71 के प्रनसरण में हरियाणा राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा निर्वाचित किए गए सदस्यों के नाम सर्वसाधारण की जानकारी के लिए धधि-सूचित किए जाते हैं :-

कम सं	गरस्य का नाम
	A STATE OF THE STA
1.	्रो राभजोलाल
2.	ा भामशेर मिह

[सं. 13/3/92-वि. II] पी. एल. सकरवाल, संयुक्त सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 2nd August, 1992

S.O. 583(E).--Whereas elections have been held in pursuance of notification No. S.O. 518(E), dated the 10th July, 1992 issued under section 12 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), for the purpose of filling the seats of two members of the Council of States elected by the elected members of the Legislative Assembly of the State of Harvana who retired on 1st August, 1992 on the expitation of their term of office;

Now, therefore, in pursuance of section 71 of the Representation of the People Act, 1951(43 of 1951), the names of the members elected by the elected members of the L-gislative Assembly of the State of Haryana are hereby notified for general information.

Name of the Member - SI, No.

- 1. ShriRamjiLal
- 2. Shri Shamsher Singh

[No. 13(3)/92-Leg. II] P.L. SAKARWAL, Jt. Secy.